

# **Spielaufträge, Freitermine, Pinerstellung und Spielberichte für SR**

## **Stand August 2019**

Anmeldung

Spielaufträge

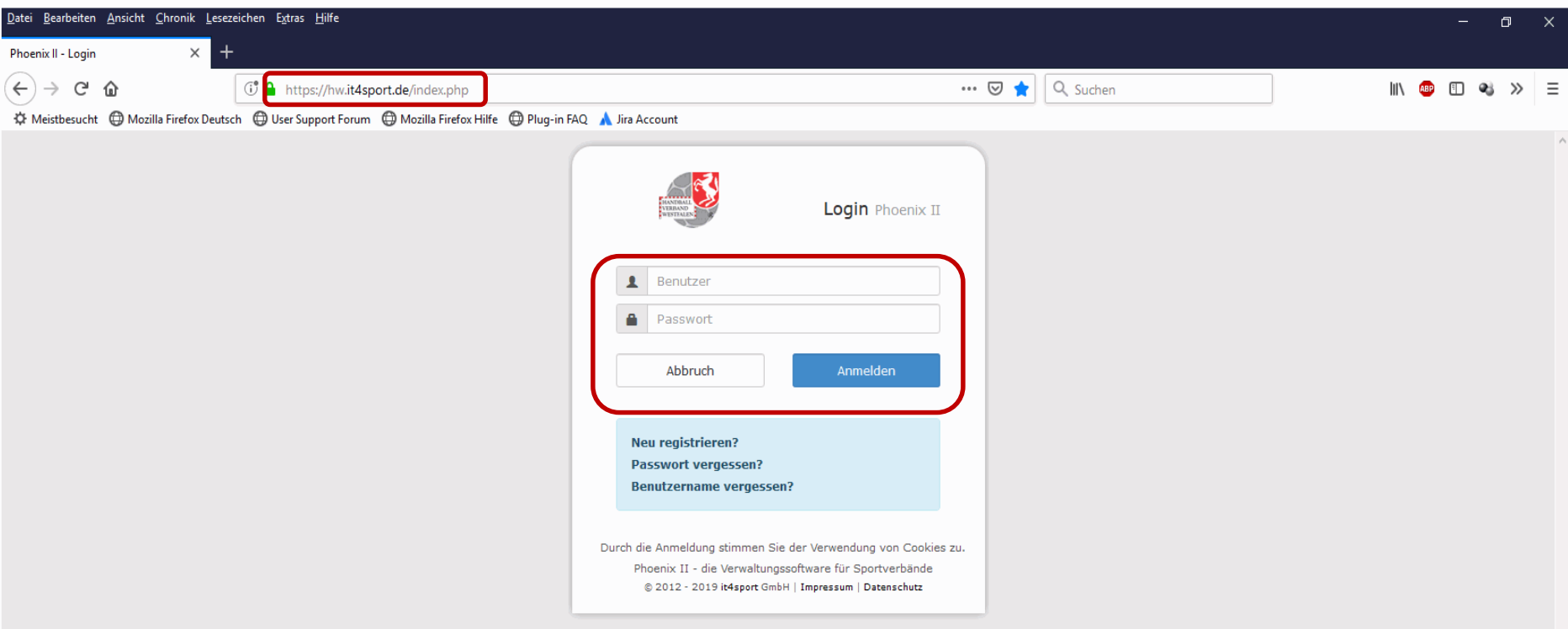
Freitermine

Schiedsrichter-Pins

Spielberichte

Spielorte


# „Anmeldung“



Phoenix II - Login

https://hw.it4sport.de/index.php

Meistbesucht Mozilla Firefox Deutsch User Support Forum Mozilla Firefox Hilfe Plug-in FAQ Jira Account

 Login Phoenix II

Benutzer

Passwort

Abbruch Anmelden

Neu registrieren?  
Passwort vergessen?  
Benutzername vergessen?

Durch die Anmeldung stimmen Sie der Verwendung von Cookies zu.  
Phoenix II - die Verwaltungssoftware für Sportverbände  
© 2012 - 2019 it4sport GmbH | Impressum | Datenschutz

- Anmeldung in Phönix II mit dem persönlichen Anmeldedaten
- Link: <https://hw.it4sport.de>

# „Wechsel der Rolle“



The screenshot shows the user interface of the Phoenix II system. At the top left is the logo of the Handballverband Westfalen e.V. Next to it, the organization's name and address are displayed: "Handballverband Westfalen e.V. Martin-Schmeißer-Weg 16 44227 Dortmund". On the top right, the user's name "Wahner, Klaus-Peter" and their role "Rolle: Schiedsrichter" are shown. The role is highlighted with a red box. Below the header is a navigation bar with a home icon and menu items: "Spielort", "Spelaufträge", "Termine", and "Spielbericht". The main content area is a light blue box titled "Informationen" with an information icon. It contains the text "keine unbestätigten Spiele" and a bullet point "• Spielverlegungen vorhanden". At the bottom of the page, there is a footer with "Phoenix II - Version 2.5" on the left, the organization's name and address in the center, and "Impressum | Datenschutz" on the right.

In die Rolle „Schiedsrichter“ wechseln. Die Anmeldung und der Rollenwechsel gilt für alle folgenden Punkte.

Anmeldung

Spielaufträge

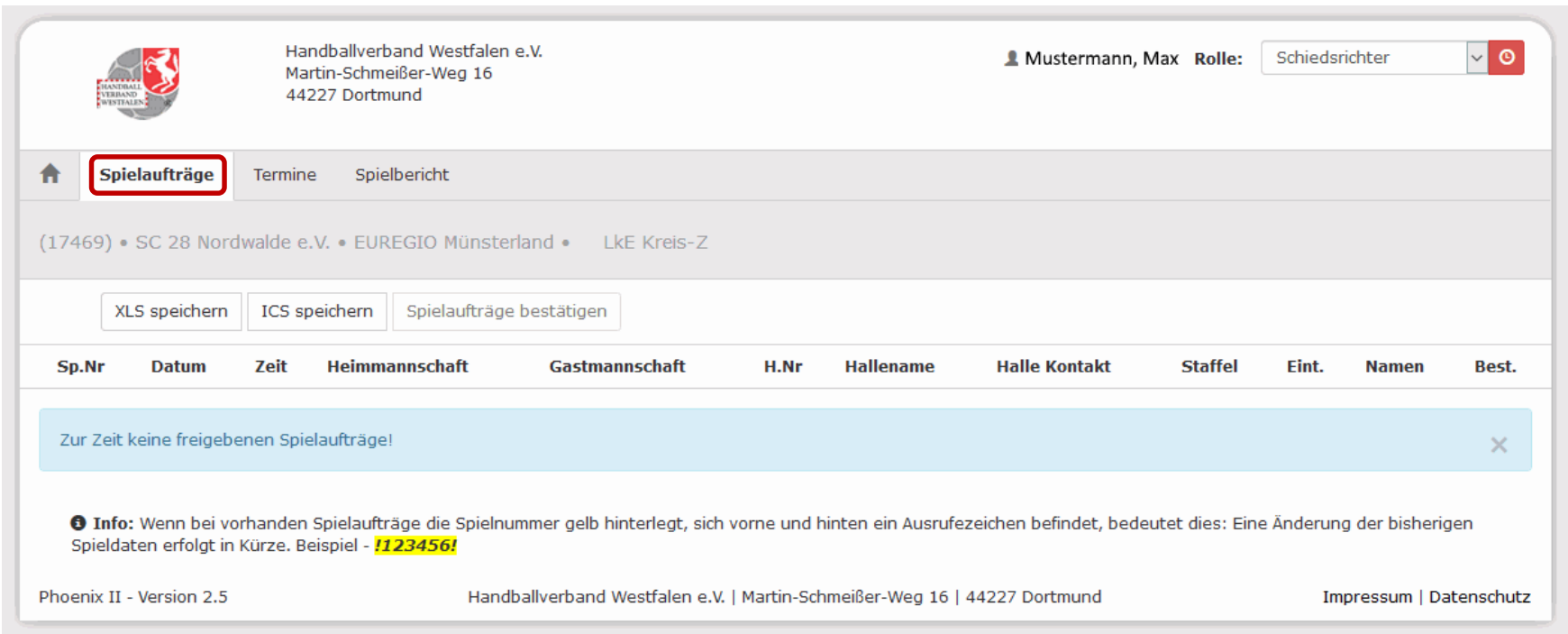
Freitermine

Schiedsrichter-Pins

Spielberichte

Spielorte

# „Auswahl Spielaufträge“



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Mustermann, Max Rolle: Schiedsrichter

Spielaufträge Termine Spielbericht

(17469) • SC 28 Nordwalde e.V. • EUREGIO Münsterland • LkE Kreis-Z

XLS speichern ICS speichern Spielaufträge bestätigen

| Sp.Nr | Datum | Zeit | Heimmannschaft | Gastmannschaft | H.Nr | Hallenname | Halle Kontakt | Staffel | Eint. | Namen | Best. |
|-------|-------|------|----------------|----------------|------|------------|---------------|---------|-------|-------|-------|
|-------|-------|------|----------------|----------------|------|------------|---------------|---------|-------|-------|-------|

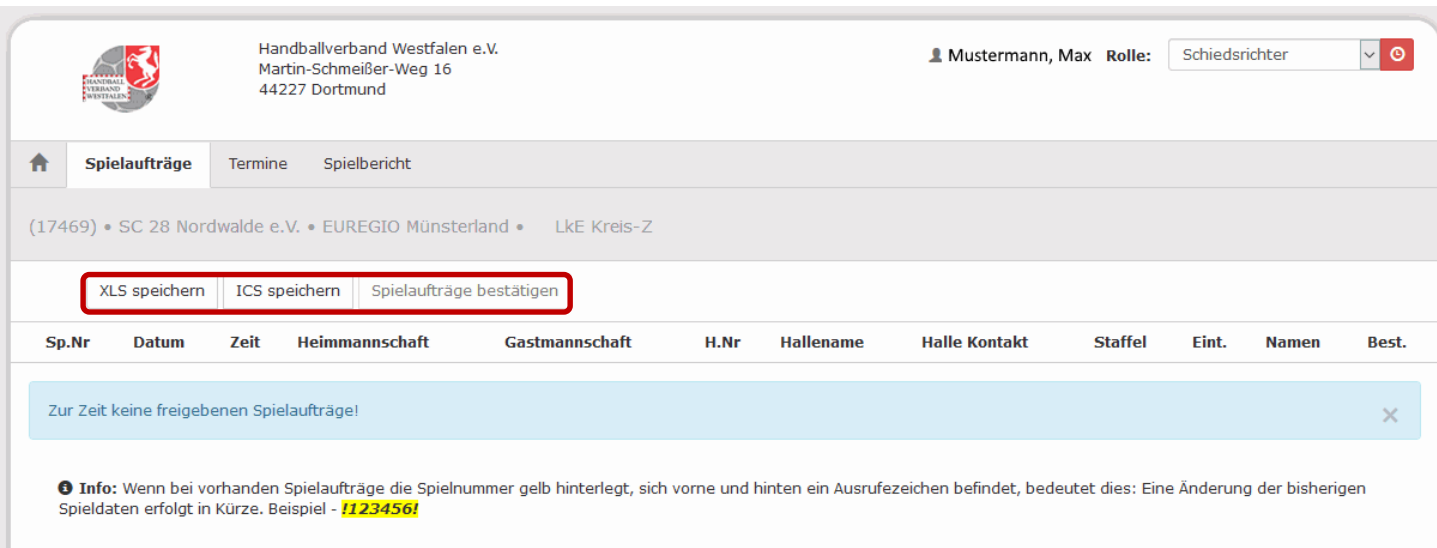
Zur Zeit keine freigegebenen Spielaufträge!

**Info:** Wenn bei vorhanden Spielaufträge die Spielnummer gelb hinterlegt, sich vorne und hinten ein Ausrufezeichen befindet, bedeutet dies: Eine Änderung der bisherigen Spieldaten erfolgt in Kürze. Beispiel - **!123456!**

Phoenix II - Version 2.5 Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund Impressum | Datenschutz

Menüpunkt „Spielaufträge“ anklicken.

# „Spelaufträge“



The screenshot shows the user interface for a referee. At the top left is the logo of the Handballverband Westfalen e.V. and the address: Martin-Schmeißer-Weg 16, 44227 Dortmund. The user is identified as 'Mustermann, Max' with the role 'Schiedsrichter'. The main navigation bar includes 'Spelaufträge', 'Termine', and 'Spielbericht'. The current view is for match (17469) between SC 28 Nordwalde e.V. and EUREGIO Münsterland in the LkE Kreis-Z league. Below the navigation are three buttons: 'XLS speichern', 'ICS speichern', and 'Spelaufträge bestätigen', which are highlighted with a red box. A table header is visible with columns: Sp.Nr, Datum, Zeit, Heimmannschaft, Gastmannschaft, H.Nr, Hallenname, Halle Kontakt, Staffel, Eint., Namen, Best. Below the table is a light blue message box stating 'Zur Zeit keine freigegebenen Spelaufträge!'. An info message at the bottom explains that yellow highlighting in match numbers indicates a change in the data.

Hier werden alle Spelaufträge des Schiedsrichters angezeigt. Diese müssen bestätigt werden und können anschließend für EXCEL oder ein Kalenderprogramm mit einer entsprechenden Schnittstelle exportiert werden.

Anmeldung

Spielaufträge

Freitermine

Schiedsrichter-Pins

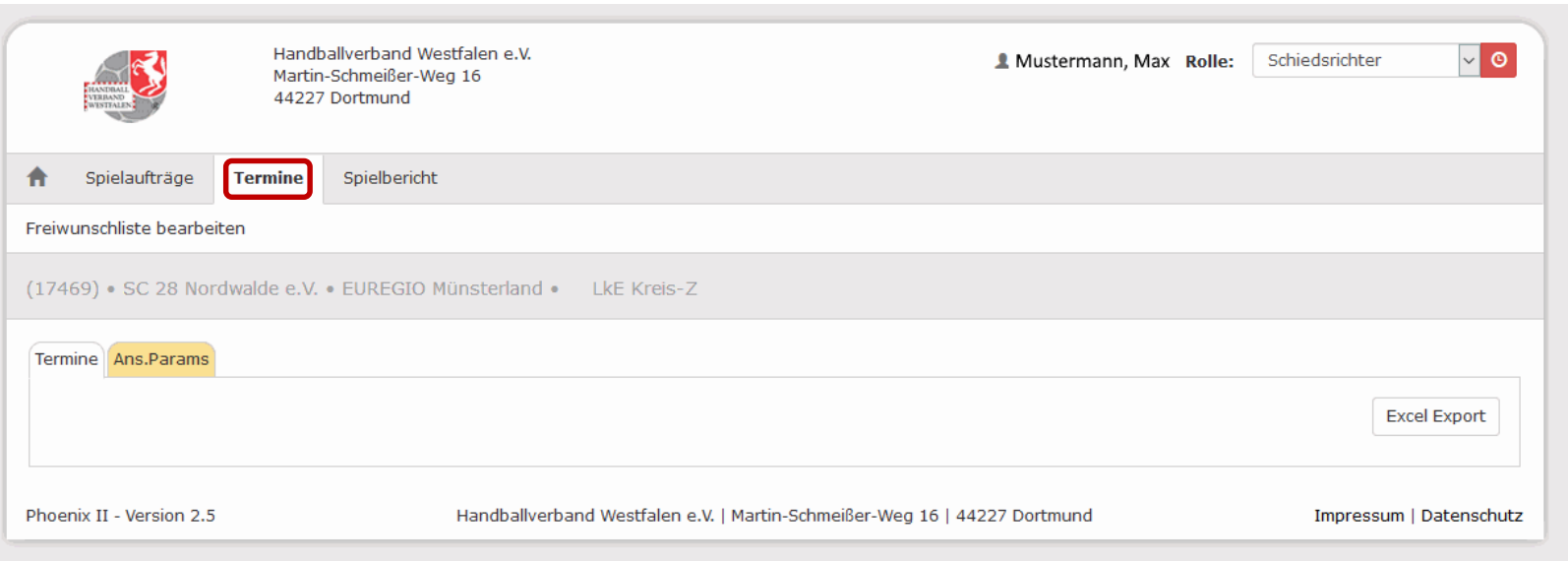
Spielberichte

Spielorte



- Die Freitermine werden von den Ansetzern für ein Zeitfenster freigeschaltet.
- Diese Freischaltung kann pro Kader erfolgen.
- Die betroffenen Schiedsrichter erhalten darüber eine Mail.

## Termine



The screenshot shows the user interface of the Phoenix II software. At the top left is the logo of the Handballverband Westfalen e.V. with the address: Martin-Schmeißer-Weg 16, 44227 Dortmund. The user is identified as 'Mustermann, Max' with the role 'Schiedsrichter'. A navigation bar contains 'Spielaufträge', 'Termine' (highlighted with a red box), and 'Spielbericht'. Below this is a section for 'Freiwunschliste bearbeiten' with a list of items: '(17469) • SC 28 Nordwalde e.V. • EUREGIO Münsterland • LkE Kreis-Z'. A sub-menu is open under 'Termine', showing 'Ans.Params' and an 'Excel Export' button. The footer contains 'Phoenix II - Version 2.5', the organization's name and address, and links for 'Impressum' and 'Datenschutz'.

- Zur Eingabe der Freitermine und der Anzeige der Ansetzungsparameter den Menüpunkt „Termine“ anklicken.
- Hier werden alle Termine, an denen der SR keine Spielaufträge übernehmen kann angezeigt.

# „Freiwunschliste bearbeiten“

🏠 Spielaufträge **Termine** Spielbericht

**Freiwunschliste bearbeiten**

Angemeldet als: Mustermann, Max  
Zeitfenster:  
Bearbeitung möglich bis zum  
zuletzt gespeichert am:  
**Keine offene FWL oder Zeitfenster bereits geschlossen**

Generelle Sperrzeiten

| Tag        | Ganztägig                | Zeit von             | Zeit bis             |
|------------|--------------------------|----------------------|----------------------|
| Montag     | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Dienstag   | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Mittwoch   | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Donnerstag | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Freitag    | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Samstag    | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Sonntag    | <input type="checkbox"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

Arbeit im Schichtdienst  
Spätschicht Mo.-Fr. (Aktuelle KW 17)

Ja, gerade KW  
 Ja, ungerade KW

- Um die Freiwunschliste zu bearbeiten, ist der Menüpunkt anzuklicken.
- Hier können dann alle Termine innerhalb des vorgegebenen Zeitfensters eingetragen werden. (weiter auf der nächsten Seite)

# „Freiwunschliste bearbeiten“

## Sperrzeiträume

|        | Datum von            | Datum bis            |
|--------|----------------------|----------------------|
| Neu 1: | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Neu 2: | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Neu 3: | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Neu 4: | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| Neu 5: | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

## Sperrzeiten an einzelnen Spieltagen

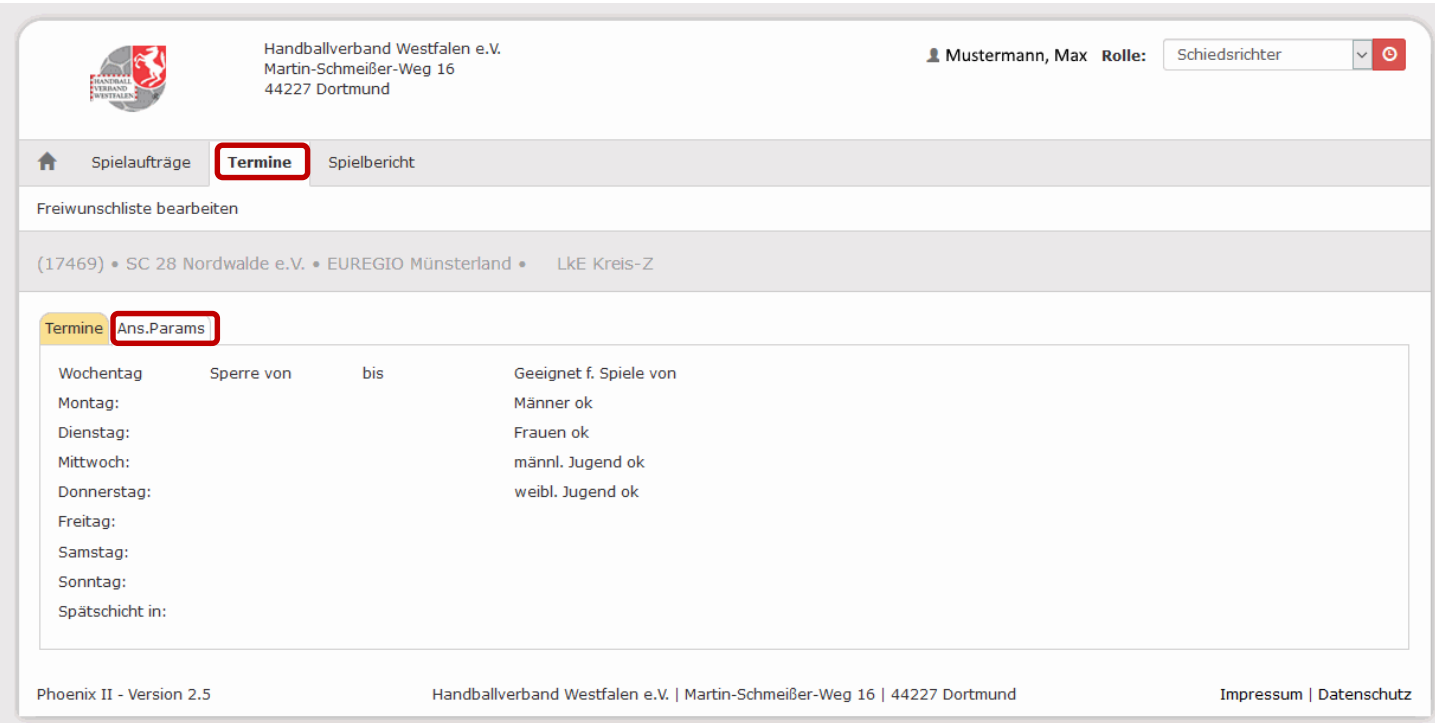
Datum Ganztägig Zeit von Zeit bis

Speichern

Abbruch

Fortsetzung von der vorherigen Seite. In Phoenix ist das eine Seite mit der Möglichkeit zu scrollen.

# „Anzeige Parameter“



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Mustermann, Max Rolle: Schiedsrichter

Spielaufträge **Terminparameter** Spielbericht

Freiwunschliste bearbeiten

(17469) • SC 28 Nordwalde e.V. • EUREGIO Münsterland • LfE Kreis-Z

Terminparameter **Ans.Params**

| Wochentag       | Sperre von | bis | Geeignet f. Spiele von |
|-----------------|------------|-----|------------------------|
| Montag:         |            |     | Männer ok              |
| Dienstag:       |            |     | Frauen ok              |
| Mittwoch:       |            |     | männl. Jugend ok       |
| Donnerstag:     |            |     | weibl. Jugend ok       |
| Freitag:        |            |     |                        |
| Samstag:        |            |     |                        |
| Sonntag:        |            |     |                        |
| Spätschicht in: |            |     |                        |

Phoenix II - Version 2.5 Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund Impressum | Datenschutz

Hier werden die persönlichen Ansetzungsparameter des SR angezeigt.

Anmeldung

Spielaufträge

Freitermine

Schiedsrichter-Pins

Spielberichte


Spielorte

# „Spielbericht und PIN“



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

 Mustermann, Max Rolle:   

 [Spelaufträge](#) [Termine](#) **[Spielbericht](#)**

Zum Spielbericht:

[zum Spielbericht](#)

Phoenix II - Version 2.5

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund

[Impressum](#) | [Datenschutz](#)

Menüpunkt „Spielbericht“ anklicken.

# „Link zum Spielbericht“



The screenshot shows the user interface of the Handballverband Westfalen e.V. website. At the top left is the club logo. To its right, the club name and address are displayed: "Handballverband Westfalen e.V. Martin-Schmeißer-Weg 16 44227 Dortmund". On the top right, the user's name "Mustermann, Max" and role "Schiedsrichter" are shown. Below this is a navigation menu with "Spielaufträge", "Termine", and "Spielbericht" (which is highlighted). Under the "Zum Spielbericht:" heading, a button labeled "zum Spielbericht" is highlighted with a red rectangular border. At the bottom, there is a footer with "Phoenix II - Version 2.5", the club address, and links for "Impressum" and "Datenschutz".

„zum Spielbericht“ anklicken. Falls keine neue Seite aufgeht auf neuen Link „zum Spielbericht“ klicken.



# „PIN für SR“



Handball4all AG  
Fritz-Walter-Weg 19  
70372 Stuttgart

 Mustermann, Max    Rolle: Schiedsrichter

**PIN**    Spielberichte

Menüpunkt „PIN“ wählen

# „Neue Pin anlegen“



Handball4all AG  
Fritz-Walter-Weg 19  
70372 Stuttgart

 Mustermann, Max    Rolle: Schiedsrichter

**PIN**    Spielberichte

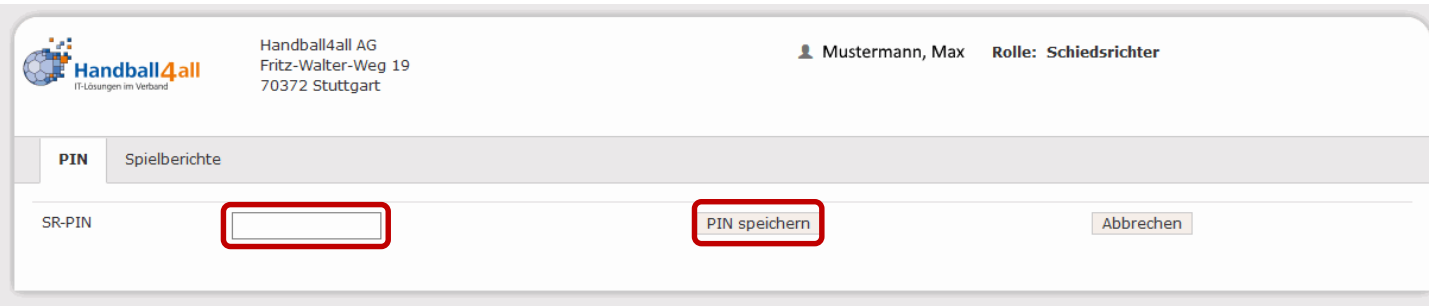
SR-PIN

--- KEIN PIN hinterlegt ---

[PIN neuanlegen](#)

„PIN neuanlegen“ oder „PIN ändern“ (falls schon eine Pin gespeichert ist.)

# „Pin speichern“



The screenshot shows a web interface for a referee. At the top left is the Handball4all logo and contact information: Handball4all AG, Fritz-Walter-Weg 19, 70372 Stuttgart. At the top right, the user is identified as 'Mustermann, Max' with the role 'Schiedsrichter'. Below this is a navigation bar with 'PIN' and 'Spielberichte' tabs. The main form area has a label 'SR-PIN' on the left, a text input field in the center (highlighted with a red box), a 'PIN speichern' button (also highlighted with a red box), and an 'Abbrechen' button on the right.

- Pin eingeben: mindestens 6 Zeichen (0..9) keine Sonderzeichen (äöüßÄÖÜ)
- Anschließend „PIN speichern“

Anmeldung

Spielaufträge

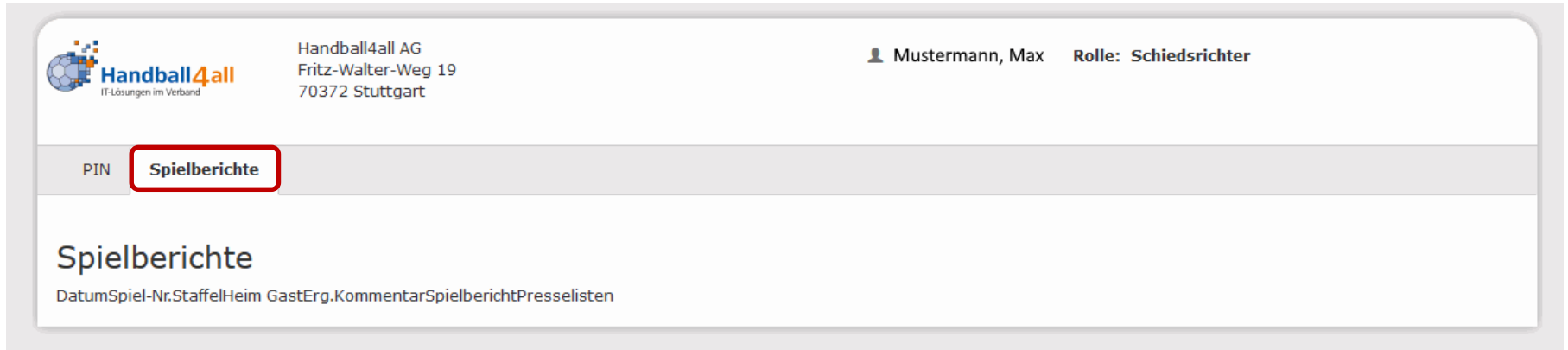
Freitermine

Schiedsrichter-Pins

Spielberichte

Spielorte

# „Spielberichte anzeigen“



The screenshot shows the Handball4all user interface. At the top left is the logo and company name: **Handball4all** IT-Lösungen im Verband. To the right of the logo is the company address: Handball4all AG, Fritz-Walter-Weg 19, 70372 Stuttgart. On the top right, the user's name and role are displayed: **Mustermann, Max** Rolle: **Schiedsrichter**. Below the header is a navigation bar with a 'PIN' label and a menu item 'Spielberichte' which is highlighted with a red border. Below the navigation bar, the main content area is titled 'Spielberichte' and contains a table header with the following columns: Datum, Spiel-Nr., Staffel, Heim, Gast, Erg., Kommentar, Spielbericht, and Presselisten.

Bei Anwahl des Menüpunktes „Spielberichte“ werden alle Spielberichte angezeigt, in den der SR das Spiel geleitet hat.

Anmeldung

Spielaufträge

Freitermine


Schiedsrichter-Pins

Spielberichte


Spielorte

↑ **Spielort** [Spelaufträge](#) [Termine](#) [Spielbericht](#)

**Spielstätten**

Name:  Kennzeichnung:  

Straße:  PLZ / Ort:   Status:

🔍 < 25 > 7 Ergebnisse 

| Name   | Straße                   | PLZ   | Ort                | Kennzeichnung       |
|--|--------------------------|-------|--------------------|---------------------|
| <input type="radio"/> Sporthalle am Friedrichsberg | Albert-Schweitzer-Straße | 59192 | Bergkamen          | wasserl. Haftmittel |
| <input type="radio"/> Sporthalle am Gymnasium      | Dülmener Straße          | 48301 | Nottuln            | Harz verboten       |
| <input type="radio"/> Sporthalle am Inselweg       | Inselweg                 | 32832 | Augustdorf         | Harz verboten       |
| <input type="radio"/> Sporthalle am Koppelteich    | Am Schwimmbad            | 59174 | Kamen              | wasserl. Haftmittel |
| <input type="radio"/> Sporthalle am Ölberg         | Auf den Kämpen 2         | 49536 | Lienen-Kattenvenne | wasserl. Haftmittel |
| <input type="radio"/> Sporthalle am Rathaus        | Kirchstraße              | 48734 | Reken              | Harz verboten       |
| <input type="radio"/> Sporthalle am Westfalenring  | Westfalenring 39         | 48485 | Neuenkirchen       | Harz verboten       |

Mit Hilfe dieses Menüpunktes kann man nach den Adressen der Sporthallen suchen. Gezeigt werden in diesem Beispiel alle Sporthallen, die mit „Sporthalle am“ beginnen.





